

損なう、損ねる 1/5

No	中国語	ピンイン	日本語
1	损	sǔn	損なう。損害を与える。減る。
2	损人利己	sǔn rén lì jǐ	他人に損をさせて自らの利益をはかる。
3	损公肥私	sǔn gōng féi sī	公共の利益を損ない、私腹を肥やす。
4	损兵折将	sǔn bīng zhé jiāng	軍事力を消耗する。戦争に敗れる。
5	有损	yǒusǔn	損なう。損害を与える。
6	有损声誉	yǒusǔn shēngyù	名声を損なう。評判に傷がつく。
7	有损美观	yǒusǔn měiguān	美観を損ねる。
8	损害	sǔnhài	損なう。害を与える。
9	损害健康	sǔnhài jiànkāng	健康を損なう。
10	损害威严	sǔnhài wēiyán	威厳を損なう。威厳に傷がつく。
11	损伤	sǔnshāng	損なう。失う。傷がつく。損傷(そんしょう)。
12	损伤自尊心	sǔnshāng zìzūnxīn	自尊心を傷つける。自尊心を損なう。
13	韧带损伤	ràndài sǔnshāng	靭帯損傷(じんたいそんしょう)。
14	损坏	sǔnhuài	壊す。損なう。
15	损坏名誉	sǔnhuài míngyù	名誉を損なう。名声に傷がつく。
16	损坏公物	sǔnhuài gōngwù	公共物を壊す。
17	损毁	sǔnhuǐ	壊す。損なう。
18	损毁水管	sǔnhuǐ shuǐguǎn	水を送るための管を壊す。
19	生态损毁	shēngtài sǔnhuǐ	生態破壊。
20	损失	sǔnshī	損失する。損失。損害。
21	时间的损失	shíjiān de sǔnshī	時間の損失。時間のロス。
22	补偿损失	bǔcháng sǔnshī	損失を償う。
23	损耗	sǔnhào	消耗する。ロスが出る。消耗。ロス。運搬などで起こる貨物の目減り。
24	精神损耗	jīngshén sǔnhào	精神的消耗。
25	电力的损耗	diànlì de sǔnhào	電力の消耗。電力のロス。
26	消耗	xiāohào	消耗する。消耗させる。消耗。音信。消息。
27	消耗品	xiāohàopǐn	消耗品。
28	消耗战	xiāohàozhàn	消耗戦。
29	消耗体力	xiāohào tǐlì	体力を消耗する。
30	体力消耗	tǐlì xiāohào	体力の消耗。
31	消磨	xiāomó	意思や精力などをすりへらす。消耗する。無為に時間を過ごす。
32	消磨品	xiāomópǐn	消耗品。
33	消磨战	xiāomózhàn	消耗戦。
34	消磨志气	xiāomó zhìqì	志気を損なう。意気込みを失くす。
35	消磨时间	xiāomó shíjiān	時間をつぶす。
36	耗费	hàofèi	消耗する。消費する。支出した経費や物。
37	耗费精力	hàofèi jīnglì	精力を消耗する。
38	耗费时间	hàofèi shíjiān	時間をつぶす。
39	伤	shāng	傷つける。損なう。きず。けが。病気になる。度が過ぎていやになる。妨げる。
40	大伤元气	dà shāng yuánqì	大いに活力を損なう。すっかり元気をなくす。

損なう、損ねる 2/5

No	中国語	ピンイン	日本語
41	有伤	yǒushāng	(4字句に用い)～を損なう。～に悪い影響がある。
42	有伤体面	yǒushāng tǐmiàn	体面を損なう。
43	有伤风化	yǒushāng fēnghuà	社会風俗、教育に悪影響がある。
44	受伤	shòushāng	傷を受ける。
45	心灵受伤	xīnlíng shòushāng	心が傷つく。
46	伤害	shānghài	害する。損なう。傷つける。
47	伤害自尊心	shānghài zìzūnxīn	自尊心を傷つける。自尊心を損なう。
48	伤害民族感情	shānghài mínzú gǎnqíng	民族感情を損なう。
49	毁伤	huǐshāng	他人の心や名誉などを傷つける。
50	毁伤名誉	huǐshāng míngyù	名誉を傷つける。
51	死伤	sǐshāng	死傷。死傷者。
52	死伤至于一百多人	sǐshāng zhìyú yī bǎi duō rén	死傷者が100人余りに達する。
53	伤亡	shāngwáng	死傷する。死傷者。
54	伤亡接近一万人	shāngwáng jiējìn yī wàn rén	死傷者は1万人近い。
55	伤残	shāngcán	傷つけられて機能を失う。傷つけられて生じた欠陥。破損。キズ。
56	伤残人	shāngcánrén	身体障害者。
57	伤残儿童	shāngcán értóng	障害児。
58	伤残人命	shāngcán rénmìng	人命を損なう。
59	肢体上的伤残	zhītǐ shàng de shāngcán	肢体のキズ。
60	残疾	cánjí	身体機能や器官の障害。
61	残疾人	cánjírén	身体障害者。
62	精神残疾	jīngshén cánjí	精神障害。
63	残障	cánzhàng	身体障害。
64	残障人	cánzhàngrén	身体障害者。
65	心理残障	xīnlǐ cánzhàng	精神障害。
66	障碍	zhàng'ài	妨げる。障害になる。じゃまになる。障害物。
67	心理障碍	xīnlǐ zhàng'ài	精神障害。
68	睡眠障碍	shuìmián zhàng'ài	睡眠障害。
69	阻碍	zǔ'ài	妨げる。じゃまする。障害。妨げ。
70	阻碍交通	zǔ'ài jiāotōng	交通の妨げになる。交通を損なう。
71	阻挠	zǔnáo	発展や成功を邪魔する。妨害する。
72	阻挠无核化	zǔnáo wúhéhuà	非核化を妨げる。
73	阻挠执行公务	zǔnáo zhíxíng gōngwù	公務執行妨害。
74	妨碍	fáng'ài	妨げる。じゃまする。
75	妨碍交通	fáng'ài jiāotōng	交通の妨げになる。交通を損なう。
76	妨碍执行公务	fáng'ài zhíxíng gōngwù	公務執行妨害。
77	妨害	fánghài	～に有害だ。～を害する。
78	妨害交通	fánghài jiāotōng	交通の妨げになる。交通を損なう。
79	妨害健康	fánghài jiànkāng	健康を害する。健康を損なう。
80	妨害公务罪	fánghài gōngwùzuì	公務執行妨害罪。

損なう、損ねる 3/5

No	中国語	ピンイン	日本語
81	戕害	qiānghài	害する。損なう。
82	戕害健康	qiānghài jiànkāng	健康を害する。健康を損なう。
83	干扰	gānrǎo	じゃまをする。妨げる。
84	干扰发言	gānrǎo fāyán	発言を妨げる。
85	破坏	pòhuài	壊す。傷つける。古い制度や習慣を変え改める。規則や条約などに違反する。
86	破坏名誉	pòhuài míngyù	名誉を傷つける。名誉を損なう。
87	破坏传统	pòhuài chuántǒng	伝統を壊す。伝統を損なう。
88	破损	pòsǔn	破損する。
89	机体破损	jītǐ pòsǔn	機体が破損する。機体を損なう。
90	败坏	bàihuài	風俗や名誉などを傷つける。損なう。堕落している。
91	败坏名誉	bàihuài míngyù	名誉を傷つける。名誉を損なう。
92	败坏士气	bàihuài shìqì	士気を損なう。
93	有失	yǒushī	失うものがある。
94	有失体面	yǒushī tǐmiàn	体面を損なう。
95	有失身分	yǒushī shēnfēn	体面を損なう。
96	有失身份	yǒushī shēnfēn	体面を損なう。
97	有害	yǒuhài	害がある。
98	有害气体	yǒuhài qìtǐ	有毒ガス。
99	对身体有害	duì shēntǐ yǒuhài	身体に害がある。体を損なう。
100	失败	shībài	失敗する。負ける。
101	失败了	shībài le	失敗した。やり損なった。負けた。
102	没成功	méi chénggōng	成功しない。
103	这次没成功	zhècì méi chénggōng	今回成功しない。今回やり損なった。
104	不成功	bù chénggōng	不成功。成功しない。
105	火箭发射不成功	huǒjiàn fāshè bù chénggōng	ロケット打ち上げが成功しない。
106	没做成	méi zuò chéng	成し遂げない。
107	没做成的事	méi zuò chéng de shì	成し遂げなかった事。やりそこなった事。
108	没能	méi néng	～できなかった。
109	没能见到	méi néng jiànmiàn	会いそこなう。
110	错	cuò	過ち。間違い。誤っている。悪い。入り組む。時間や位置などをずらす。
111	错儿	cuòr	過ち。間違い。
112	写错	xiěcuò	書き損なう。
113	说错	shuōcuò	言い損なう。
114	错过	cuòguò	時機や機会などを逸する。取り逃がす。
115	错过机会	cuòguò jīhuì	機会を逃す。
116	错过了公交车	cuòguò le gōngjiāochē	バスを取り逃がした。バスに乗り損なう。
117	错失	cuòshī	逃す。失う。過ち。過失。
118	错失良机	cuòshī liángjī	好機を逃す。
119	误	wù	時間に遅れる。遅れてしくじる。
120	我误了火车	wǒ wù le huǒchē	私は汽車に乗り遅れた。汽車に乗り損なう。

損なう、損ねる 4/5

No	中国語	ピンイン	日本語
121	误车	wùchē	列車やバスに乗り遅れる。
122	不小心误车了	bù xiǎoxīn wùchē le	うっかり乗り損なった。
123	耽误	dānwu	時機を逃して台無しにする。
124	耽误时间	dānwù shíjiān	時間をむだにする。
125	耽误了火车	dānwù le huǒchē	汽車を取り逃がした。汽車に乗り損なう。
126	误餐	wùcān	仕事の都合などで食事をとりそこねる。
127	误餐费	wùcānfèi	時間外食事手当。
128	误餐补助	wùcān bǔzhù	時間外食事手当。
129	失误	shīwù	ミスをする。ミス。
130	发球失误	fāqiú shīwù	サーブをミスする。
131	传球失误	chuánqiú shīwù	パスをミスする。
132	操作失误	cāozuò shīwù	操作を誤る。
133	误人	wùrén	人の期待に背いて損害を与える。人を誤らせる。
134	误人子弟	wù rén zǐ dì	教育の質の悪さなどで子弟を誤った方向へ導く。
135	差点儿	chàdiǎnr	もう少しで～だった。何とか～した。やや劣る。
136	差一点儿	chàyīdiǎnr	もう少しで～だった。何とか～した。やや劣る。
137	差点儿就赢了	chàdiǎnr jiù yíng le	もう少しで勝った。勝ち損ねた。
138	没	méi	～しなかった。まだ～していない。ない。いない。達しない。及ばない。
139	没吃上	méi chīshàng	食べ損ねる。
140	没撞上	méi zhuàngshàng	ぶつかり損ねる。
141	做坏	zuòhuài	出来損なう。
142	把事情做坏了	bǎ shìqíng zuòhuài le	事を出来損なう。事をしくじる。
143	搞坏	gǎohuài	出来損なう。駄目にする。
144	把身体搞坏了	bǎ shēntǐ gǎohuài le	体をだめにする。身体を損なう。
145	做错	zuòcuò	やり間違える。
146	做错了	zuòcuò le	やり間違えた。やり損なった。
147	做错事	zuò cuòshì	誤ったことをする。
148	搞错	gǎocuò	やり間違える。
149	把事情搞错了	bǎ shìqíng gǎocuò le	事をやり損なった。
150	弄错	nòngcuò	思い違いをする。
151	弄错方向	nòngcuò fāngxiàng	方向を誤る。
152	号码弄错了	hàomǎ nòngcuò le	番号を間違った。
153	搞糟	gāozāo	やり損なう。失敗する。
154	把事情搞糟了	bǎ shìqíng gāozāo le	事をやり損なった。
155	砸锅	záguō	失敗する。やり損う。
156	砸锅了	záguō le	失敗した。やり損った。
157	砸锅卖铁	zá guō mài tiě	持ち物すべてをなげうつ。すっからかんになる。
158	失策	shīcè	失策する。失策。
159	失策了	shīcè le	失策した。
160	犯失策	fàn shīcè	失策する。

損なう、損ねる 5/5

No	中国語	ピンイン	日本語
161	失計	shījì	見込み違いをする。
162	失計了	shījì le	失策した。
163	失算	shīsuan	計算違いをする。見込み違いをする。
164	失算了	shīsuan le	見込み違いをした。
165	过失	guòshī	過ち。過失。
166	过失杀人	guòshī shārén	過失致死。
167	防守的过失	fángshǒu de guòshī	守備のエラー。守備のやり損ない。
168	疏失	shūshī	うっかりミス。
169	遭遇医疗疏失	zāoyù yīliáo shūshī	医療ミスに遭う。
170	错误	cuòwù	誤り。間違い。間違った。正しくない。
171	犯错误	fàn cuòwù	過ちを犯す。
172	过错	guòcuò	過ち。
173	犯过错	fàn guòcuò	過ちを犯す。
174	差错	chācuò	誤り。間違い。意外なこと。思わぬ災難。
175	出差错	chū chācuò	ミスを生じる。
176	得罪	dézuì	人の気持ちを害する。
177	得罪女朋友	dézuì nǚpéngyou	付き合っている彼女の機嫌を損なう。
178	冲犯	chōngfàn	言動が相手を怒らせる。
179	冲犯老师	chōngfàn lǎoshī	先生の機嫌を損なう。
180	冒犯	màofàn	失礼な言動をする。礼を失する。
181	冒犯对方	màofàn duìfāng	相手を怒らせる。
182	冒犯尊严	màofàn zūnyán	尊厳を冒(おか)す。
183	失信	shīxìn	約束を破って信用を失う。信頼を裏切る。
184	失信于人	shīxìn yú rén	人から信用されない。人からの信用を損ねる。
185	失信于民	shīxìn yú mín	民から信用されない。民からの信用を損ねる。

